

117/2 Q. 33

C A N T U S

D I H E L I S E O G H I B E L I
 IL PRIMO LIBRO DE MADRIGALI

*a Tre uocia Note negre Nouamente per Antonio Gardane
 Ristampato e da Molti errori Emendato.*

A T R E

V O C I



*In Venetia A presso di
 Antonio Gardane.*

1 5 5 2

24120

and the *Onthophagus* which are found in the
steppes, are well known.

20

MATA

CANTVS

3+



El bel regno d'amore non e maggior dolore che ueder il suo ben in man d'altrui dolor
 certo. ch'auanz'ogni martire ch'auanz'ogni martire lasso ch'el prouo e sento o doglia o gran
 tormento eh dio che son che fui che son che fui costei me sprezza et io con le mie rime et
 io con le mie rime la pos' in ciel fra le beate e prime hor su meglio el morire se morendo si po di doglia
 di doglia uscire se morendo si po di doglia di doglia uscire se morendo si po di doglia di
 doglia uscire se morendo si po di doglia di doglia uscire.

A 4

CANTVS



2

Adonna s'io potesse
 giarm'in uarie forme cagnolo mi farei
 dolci basi nel uostro gremboliетo saltarei
 o beati d'amor o dolci basi hor di sotto uorrei hor sopra porme
 cesi ch'io non facesci madonna s'io potessi
 Come Gioue can-
 cagnolo mi farei et per hauer quei carie
 lieto saltarei
 non e cosa d'hauer ch'iono fa-
 madonna s'io potessi.

CANTVS

35



Hiere fresh'edolci acque e dolci acque oue le belle membra pose colei che sol' a me
 pardonna centil ram'oue piacque oue piacque con sospir mi rimembra a lei di far'
 al bel fianco colonna herb'efior che la gonna leggiadra ricoper=
 se con l'angelico seno aer sacro e sereno ou'amor co i begli occh'il cor m'aperse
 date udientia insieme alle dolenti mie parole estreme parole estreme.

The musical score consists of five staves of early printed music notation. The notation uses vertical stems with dots and dashes to indicate pitch and rhythm. The lyrics are written below each staff, corresponding to the musical phrases. The first staff begins with a large initial 'C'. The fifth staff ends with a final cadence.

CANTVS

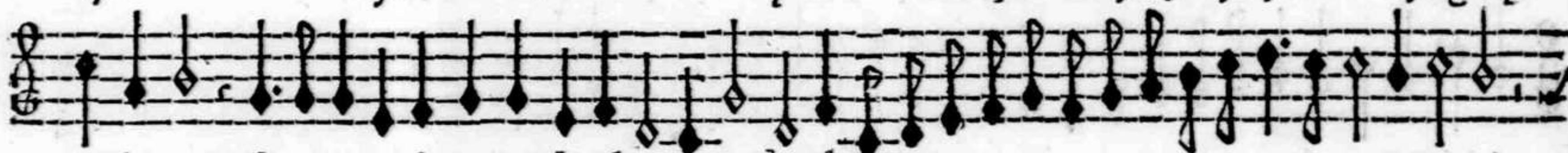
4



Ratto a sdegno un giorno scrisse amore un giorno scrisse amore Omnia uincit amor



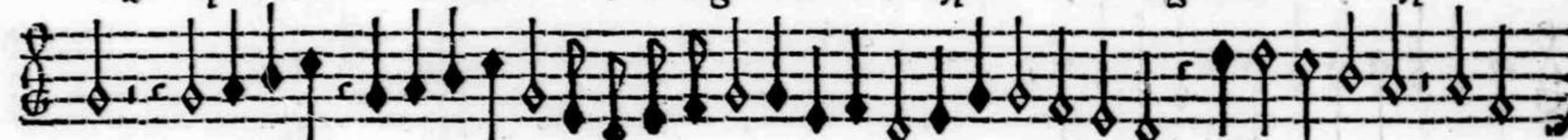
su la porta Leuo quel detto e scrisse in suo fauore sdegno po



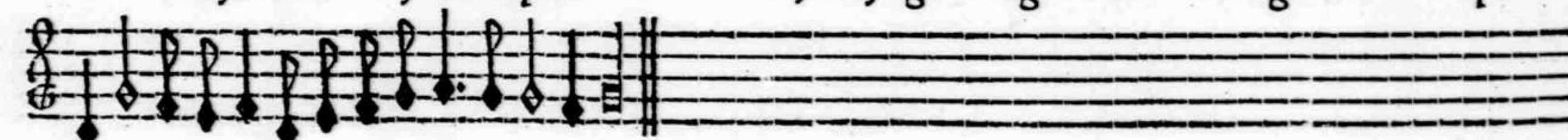
piu ch'amor sdegno po piu ch'amor quand'ira'l porta quand'ira'l porta



mosse cupido el ciel tutto a romore con l'ale e giouentu che lo trasporta con l'ale e giouentu che lo traspor-



ta Ma se nel ciel ma se nel ciel pote a star il sdegno li togliea l'arco li togliea l'arco la pha-



retrae il regno.

CANTVS

36



v dormi et amor ueglia per mio danno ij
 permio danno ne
 cessa d'abrusciarm' ū sol momento
 Tu dormi lieta et io lasso in affanno tu dormi lieta et io lasso in affanno
 lasso in affanno
 in demostrarti el duol che sempr' io sento
 tu dormi riposata senz' af-
 fanno et io cantando piango el mio lamento tu dorm' un quiet' ameno e dolce sonno et gliocchi miei serrar
 mai non si ponno mai non si ponno et gliocchi miei serrar mai non si ponno serrar mai non si ponno.



vice de gliocchi miei spirto del core per cui cantar solea si dolcemente leggiadre rime e
 bei uersi d'amore spira quell'aur' all'affannata mente che già spirasti e me facesti honore quand'io
 cantai di te primieramente perch' a chi ben di lui pens'o ragiona perch' a chi ben di lui pens'o ra:
 giona Amor amor amor la uoce l'intelletto dona Amor la uoce l'intel:
 letto dona e l'intelletto dona.

CANTVS

37



7

I sfrenati desiri e uoglie ardenti
 uoglie ardenti ch'ogn'hor nel petto mio ch'ogn'hor nel petto mio uolu'et riuolue uolu'et riuolue
 della belta infinita de mi adiu mesforzano ch'io scriua e non si
 pente l'alma in seguir quella perch' tra l'altre belle e la piu bella
 Perch' tra l'altre belle e la piu bella e la piu bella.



2

A musical score for three voices, likely for soprano, alto, and basso continuo. The music is written in four-line staves with black note heads. The lyrics are in two languages: Italian and French. The Italian lyrics are at the top, and the French lyrics are at the bottom. The vocal parts are separated by vertical bar lines, and the continuo part is indicated by a bass staff at the bottom.

Hillida mia piu ch'i ligustri bianca piu ch'i ligustri bianca piu uermiglia ch'el prato a mezo a:
prile piu fugace ij piu fugace ij piu fugace che cerua ej a me piu pros
terua ch'apan non fu colei che uinta et flanca diuenne canna tremula diuenne canna tremula zj sotti:
le per guidardon ij de le grauose some deh spargial uento le do rate
chiome deh spargial uento le dorate chiome le dorate chiome.

CANTVS



63 9

inkena mia il cui collor' agguaglia le matutine rose el puro latte piu ueloce che dam-
 ma piu ueloce che damma dolce del mio cor fiamma dolce del mio cor fiamma piu cruda di colei che fe in thes-
 saglia il primo alloro di sue membra attrate sol per rimedio sol per rimedio del ferito co-
 re uolgi a me gliocchi oue s'annida amore uolgi a me gliocchi oue s'annida as-
 more oue s'annida amore.

CANTVS



10

voua angeletta soura soura l'ale accorta

scese dal ciel in su la fresca ri-

ua la ond'io la ond'io passaua sol permio destino

Poi che senza compagno et senza scorta mi uidd'un

laccio che di seta ordiua che di seta ordiua tese fra l'herb'ond'e uerd'il camino

allhor fui preso et non me spiacque poi

si dolce

lume' uscia

da gliocchi suoi si dolce lume' uscia

da gliocchi suoi da gliocchi suoi.



Ella stagion nouella ne la stagion nouella fiori uari et dis
 uerſi mētr'io scioglieua da uermigli et persi el color et l'odor d'ūfior de monte uago
 ameno et fiero ch'alei uolgiel pensiero ma toſto che m'accorsi che tropp'ers
 to il uiaggio era del monte del poggiar stand'inforsì una uoce senti alta alta che disse Bastar te
 die la uista del bel fior del monte del bel fior del monte che del resto gode amore del
 bel fior del monte che del resto gode amore gode amore.

CANTVS

12



Adonna io son un medico Madonna io son un medico perfetto che senza adoprar ferro ne fo-
co ferro ne foco ij guarisco ogn gran mal in tempo poco in tempo poco in tempo poco ej
a uoi uengo perche perche mi fu detto ch'una gran piaga hauete ej se guarir uolete una grantasta' ado-
pro ij ej ui so dir che ui fara guarire in la piaga la pongo ej haun
liquore che sana con dolcezza ogni dolore che sana con dolcezza ogni dolore condolcezza o-
gni dolore.



Onne che di saper tanto ui cale che cosa e amor ij se gli e fanciulo o uecchio
 s'egli uede per gliocchi o per un specchio se la pharetra tien se porta l'ale deh nol cercate deh
 nol cercate per men uostro male che glie si tristo ij che trouando loco quindi nol caccia:
 rebbe altro ch'el fuoco altro ch'el fuoco ma pur uo dirue il uero e un cento un e doi tre ij
 e un cento un e doi tre congiunti a un zero.

CANTVS

14



vel anellato

crine ij

quei occhi quella front' et quelle ciglia ch'ogn'hordi

marauglia

di marauiglia

fanno tremar fanno tremar fanno tremar fanno tremar fanno tremar

fanno tremar a suo mal grado il sole

e le dolce parole de la mia donna assai piu che diuis

ne assai piu che diuine

me mostrano

me mostrano ij

per uie spedite e

per uie spedite e

corte che meco piu un fanciul po che la

morte. ij

CANTVS

+1



15

Entite amo d'is' io ch' el cor m'accendi Del desir di costei che l'arde che
 l'ard' e strugge pentasi lei y pentasi lei che te despazz' e fugge che te despazz' e fugge Disse'l
 tempo in odio ha che per lei spendi Et io se tu non prendi a gioco il mio martire a gioco il mio martire per
 che la lasfi così sciolta gire perche la lasfi così sciolta gire altiera altiera el tuo ualor
 el tuo ualor uer lei non stendi ed ei come uoi tu ch' arco in lei scocchi s'anch' io uiuo pregiom ne suoi beglioc
 chi s'anch' io uiuo pregiom ne suoi begliocchi.

Tertij di Heliseo C



Onna se in uoise troua ij

hogg i pietate

A par di uostra singular bel-

lezza ij

et el seruir con uera fideltate

fideltate

da cor gentil per temp' alcun s'apprezza

Date rimedio al'empia crudelate

ij

l'empia crudeltate

ouer cresca uer me maggior durezza

maggior durezza ij

ch'ogni martir ij

summo gaudio me fia

pur ch'al fin la mia impresa salua sia

salua sia

pur ch'al fin la mia impresa salua si-

a salua sia.



17

CANTVS

L giusto Iddio quando i peccati nostri hanno di remission passato il segno ij
 accio che la iustitia sua dimostri ugual a la pietà spesso da regno
 ij - a tiranni atrocissimi a tiranni atrocissimi ej a mostri ej da lor
 forza et di malfar l'ingegno ej di malfar l'ingegno Per questo Mario ej silla pose al mondo Keron crudel
 ij ej caio furibondo Keron crudel ij ej caio furibondo.

c4



E stati destati destati dolce del mio cor signora ch'ormai nasce l'aurora pregoti in cortesi-

a che te degni ascoltar che te degni ascoltar la pena mia la pena mia. Della beliade tua alta e diuina in

modo sim'accesi ne me i puerili anni e in lontan paesi son gli amori si affanni maggior cresciuti

con l'eta de insieme de ristor senza speme senza speme che ben co' ui en ch'io moia se non me porge aita se non me

porge aita se la passion menoia ahime ahime sola mia uita sola sola mia uita sola mia uita ij

sola mia uita

Hippolita

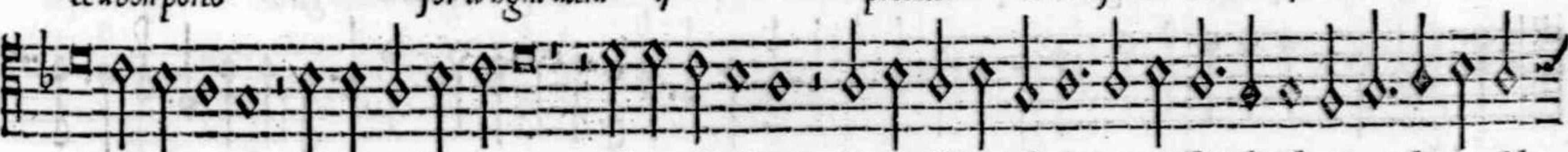
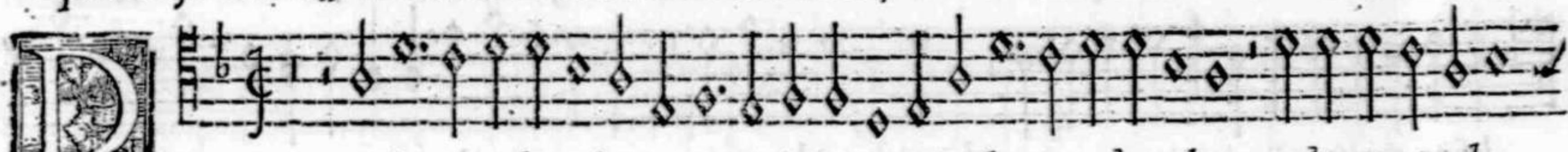
hippolita

hippolita

odi

oli duns

19





Iser chi mal oprando si confida
 ch'ogn'hor star debbia ij el ma-
 leficio occulto ij che quand'ogn'altro taccia intorno grida ij laer la ter-
 ra ij istessa in ch'e sepolto ej dio fa spesso spesso ej dio fa spesso spesso ch'el pec-
 cato guida il peccator guida il peccator poi ch'alcun di gli ha indulto gliha
 indulto che se medesmo che se medesmo senz'altrui richiesta in auedutamente ma-
 nifesta in auedutamente manifesta manifesta.



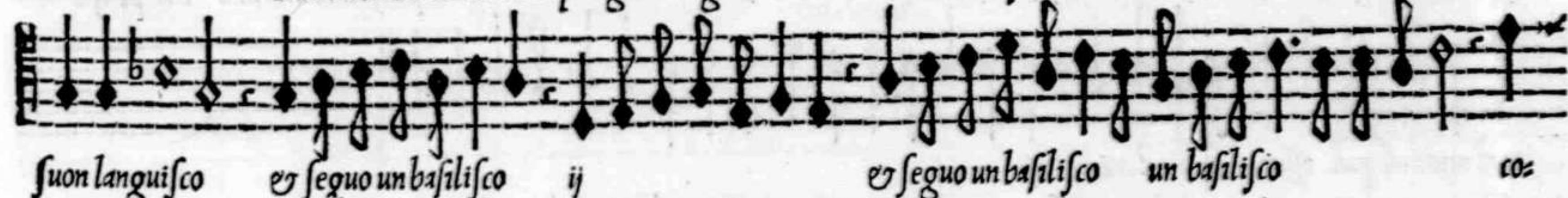
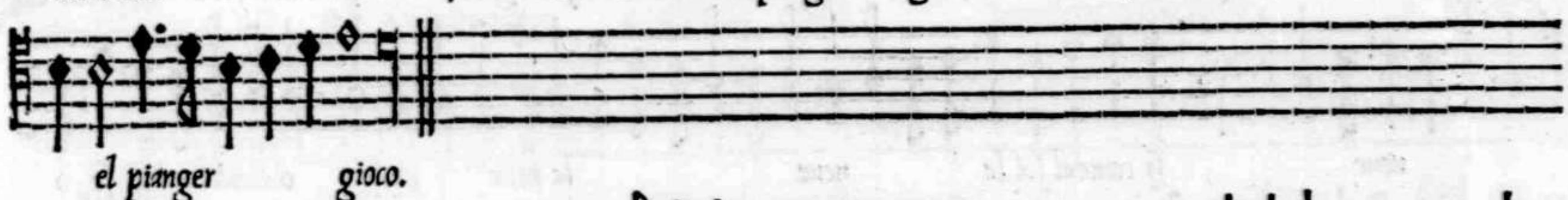
Hi uol ueder amore chi uol ueder amore amore l'arco la face ardente mire fiso mis
 ri fiso negliocchia questa diua che s'el chiaro splendore non gli abaglia la mente e non gli toglie la uirtu
 uisiuia uedra l'effigia uiua del bendato cupido indi infiammar i cori gentil d'hoz
 nesti ardori chi uol ueder d'ogni uirtute il nido d'ogni uirtute il nido mirel giouenil petto mirel
 giouenil petto Torre d'alto ualor pien d'intelletto torre d'alto ualor pien d'intelletto.



Er narrarui ij madonna el pensier mio sol dua cose desio ij
 desio danari danari danari danari et ueder ardere con affanno quante
 donne fur mai sonno et saranno quante donne fur mai sonno et saranno quante donne fur mai sonno et saranno.



Or pensate al mio mal qual esser deue che come cera al fuoco o come fuoco in acqua mi dis-
 faccio mi disfaccio ne cerco uscir dal laccio ne cerco uscir ne cerco uscir





24

Er pianto la mia uita ij
neue si come al sol la neue se distilla si come al sol la
come al uento se disfa la nebbia ne so che far me debbia ij
te al mio mal qual esser deue. ij hor pensate al mio mal hor pensa-

CANTVS

25



osi uol mia uentura o uer mio fallo che uo sempre cogliendo che uo sem-
 pre cogliendo di piaggia in piaggia ij fiori fiori ej
 fresche herbette trecciando ghirlandette trecciando ghirlandette ej cerco untigre hu-
 miliar piangendo ej cerco untigre humiliar piangendo.

CANTVS



26

vante uolte dis^{io} ij
 allhor pien di spauento costei perfermo nacque in paradiso
 così carco d'oblio così carco d'obli:
 o il diuin portamento el uolto egle parole el dolce riso m'ha:
 ueano così diuiso da l'immagine uera da l'immagine uera ch'io dicea sospirando qui
 come uenni o quando credendo esser in ciel non la dou'era da ind'inqua mi piace quest'herba si ch'altreue non ho



M Adonna io ui uo dir il sdegno e tale che la crudelta uostra a

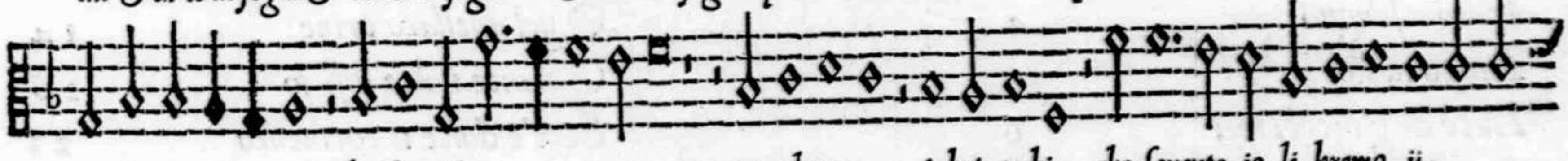
dispetto d'amor a dispetto d'amor a dispetto d'amor uol ch'io palese a chiunque mai non la prouo

ne intese Perho madonn' al honor tuo prouedi eg diuenta uer me pietosa e humile pie-

tosa e humile ch'io uer uoi in bon mutero il tristo stile ch'io uer uoi in bon mutero il tristo stile il tristo stile.



E glie per mio destino el ciel in cio se adopra el ciel in cio
 dopra ch'amor questi occhi lacrimando chiuda qualche gratia il meschino corpo fra uoi riccoz
 pra corpo fra uoi riccopia et torni l'alm'al proprio albergo ignuda la morte
 la morte fia men cruda la morte la morte fiamen cruda se questa spene porto a quel dubioso
 passo che lo spirito lasso non porria mai piu riposato porto ben piu tranquilla fos
 sa fuggir la carne trauagliata e lossa fuggir la carne trauagliata e lossa fuggir la carne



T A V O L A

Dell Madrigali Numero 30

<i>Chiare fresche & dolci acque</i>	3		<i>Miser chi mal oprando</i>	20
<i>Chi uol ueder</i>	21		<i>Madonna io ui uo dir</i>	27
<i>Cosi uol mia uentura</i>	25		<i>Nel bel regno d'amore</i>	1
<i>Donne che di saper</i>	13		<i>Nuoua angeletta</i>	10
<i>Donna se in uoi se troua</i>	16		<i>Ne'la stagion nouella</i>	11
<i>Destati dolce</i>	18		<i>Phillida mia</i>	8
<i>Dua lumi</i>	19		<i>Pentite amor</i>	15
<i>Donne uoi ui sfegnate</i>	29		<i>Per narrarui</i>	22
<i>Hor pensate al mio mal</i>	22		<i>Per pianto la mia uita</i>	24
<i>Irato a sfegno</i>	4		<i>Quel anellato crine</i>	14
<i>Il iusto iddio</i>	17		<i>Quante uolte dis'sio</i>	26
<i>Luce de gliocchi mei</i>	6		<i>Si m'e dolce il tormento</i>	23
<i>Li sfrenati desiri</i>	7		<i>Se glie per mio destino</i>	28
<i>Madonna s'io potesse</i>	2		<i>Tu dormi & amor ueglia</i>	5
<i>Madonna io son un medico</i>	12		<i>Tirrhena mia</i>	9